Zeitschrift: Die Berner Woche

Band: 35 (1945)

Heft: 42

Rubrik: Briefkasten der Redkation

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

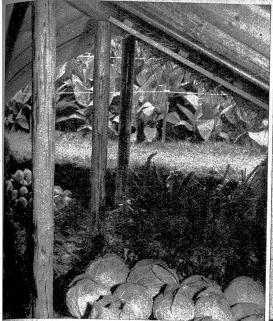
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

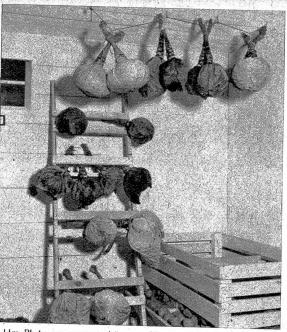
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 26.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



emüsegrube mit Satteldach aus Brettern, die mit Stroh gedeckt werden. Die Gemüse liegen auf Tannenreisig



Um Platz zu sparen, können die verschiedenen Kohlarten im Keller aufgehängt oder in einem leiterartigen Gestell eingesteckt werden

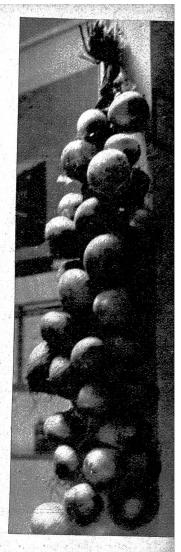
ewaschen) und gut kontrolliert (ganz beanders die Rübli); denn nur gesunde Ware auf überwintert werden.

Sie werden artenweise im Keller in and eingegraben. — Längliche Wurzeln libbi, Pastinaken, Zichorien, Schwarzwizeln) schichtet man an einer Kellerand bis zu ca. 1,50 m Höhe, mit Sandtr Torfmullzwischenlagen, auf; dicke wiellagen: 20 cm. — Ganz ausgezeichnet bewintern sie auch in Kisten mit Torf-

mull. Man macht auch dort die Schichten ca. 20 cm stark; dazwischen und zuoberst kommen Torfmullagen. Zuletzt wird die gepackte Kiste gehörig gerüttelt, damit alle Wurzeln gut im Torfmull eingebettet sind. — Einlagern in die Gemüsefurche: 20 cm dicke Lage, mit der ausgehobenen Erde zudecken, Laub und Schutzdach darüber.

Das für die Gemüsefurche Gesagte gilt auch für die Gemüsegrube. G. Roth.

Rechts: Der Zwiebelzopf gehört auf den Estrich



hiefkassen der Redaktion

Geograph in Z. fragt: Wo liegen eigenth die östlichen Grenzen Europas? Am al oder weiter westlich?

Antwort: Diese Grenzen verlaufen geden Westgrenzen Asiens entlang. Um Jahrhundertwende galt der Ural als Süden noch ein Stück über die Gescholen ninaus zum europäischen sland gerechnet wurde. Darauf nahm weiter nach Süden folgend, des Ural-Flusses bis zur Mündung Kaspische Meer, dann dieses Meer stals den Anfang Asiens an Nicht zu ^{opa} wurde Kaukasien gerechnet, und auch das nördlich der Kette gelegene bis in die Kalmückensteppe hinauf. ganz von Russen und Ukrainern bele Kubangebiet galt trotzdem noch asiatisch. Dann verschoben die Geon die Kontinentgrenze auf die höch-Kette des Kaukasus. Wieder andere der Einfachheit halber auch die ch davon gelegenen Striche von glen Aderbeidschan und Armenien zu Die türkische und iranische Grenze also auch Kontinentgrenze. Stalin der Georgier aber nennt sich Asiaten luber stolz einen Asiaten.

ist im Grunde ein leeres Gerede mit Marchversuchen. Die Vorschläge, Zusammen als den «Kontinent Euzu bezeichnen, sind zweifelios Tessiner Freund in B. fragt: Hat einmal der Hafen von Locarno weiter in die Stadt hinein gereicht als die heutige Schifflände?

Antwort: Es gibt alte Pläne, die beweisen, dass der Hafen bis weit in die heutige «Piazza» hinein reichte, etwa so, dass die Reihe nordseits des Platzes, ähnlich wie die Häuser in Ascona, dem Quai entlang zogen. Dort, wo der Kursaal und die Hauptpost stehen, mag sich die Süd-Mole des Hafens hingezogen haben. Das mag hübsch gewesen sein, und wenn Sie sich darüber beklagen wollen, dass es heute anders ist, wenden Sie sich an die wilde Dame Maggia. Vergessen Sie aber immerhin eines nicht: Der Maggia ist überhaupt zu verdanken, dass das Delta Locarno überhaupt einen solchen Hafen verschaffte. Denn in der uralten Siedlung gab es so etwas zunächst gar nicht. Erst durch die Anschwemmungen wurde der Hafen im Süden durch die angespülten Massen gegen die Seeseite abgeriegelt. Vorher mag das Ufer von Muralto bis Ascona gerade verlaufen sein. Dann, als die Maggia mit ihren Aufschüttungen begann, setzte die Dammbildung beim alten «Castello», am Südwestausgang des Städtchens, mit der Dammbildung ein, und schuf den ehemaligen «Schlauchhafen», dessen Umrisse Sie eben heute in der so schönen, grossen «Piazza» noch zu erkennen vermögen. Eigentlich müssten die

Asconesen dafür sorgen, dass die Maggiaihnen einen solchen Hafen bauen würde. Sie hätten zu diesem Zwecke aber den Kanal gegen Südwesten abbiegen müssen, statt ihm die Richtung des Maggialaufes Richtung Tamaro zu geben.

Pestalozzijünger in F. fragt: Ist es wahr, dass in Stans kein Pestalozzidenkmal existiert. Und wenn ja, warum nicht?

Antwort: Sie fahren am besten selbst einmal nach Stans und fragen bei den Leuten nach... bei den gewöhnlichen Leuten und bei den Behörden, bei Weltlichen und Geistlichen. Die Erfahrungen, die Sie dabei machen werden, können Sie uns nachher für die «Berner Woche» aufschreiben. Wir sind gespannt darauf. Eine Gedenktafel werden Sie immerhin finden. Damit Sie aber nicht gänzlich unvorbe-reitet Ihre Reise antreten geben wir Ihre Reise antreten, geben wir Ihnen folgendes zu bedenken: Pestalozzi wurde seinerzeit im Auftrage des helvetischen Direktoriums nach Stans geschickt, des gleichen Direktoriums, welches den General Schauenburg beauftragt hatte, die Nidwaldner mit Feuer und Schwert unter die neue «helvetische Republik» zu zwin-gen, d.h. zum blossen Bestandteil des Kantons Waldstätten, der nur mehr ein Verwaltungsbezirk sein sollte, zu degradieren. Die Nidwaldner aber hatten geglaubt, ihre Religion gegen die neue ungläubige Regierung verteidigen zu müssen. Solche Umstände wirken lange nach, und Pestalozzi ging der Ruf eines Ketzers und Franzosenfreundes voraus. Bewundern Sie ihn darum doppelt, im Gedenken, dass er in den wenigen Monaten in Stans das Werk vollbracht, das ihm doch schliesslich den Weg nach Burgdorf und Yverdon ebnen